- 647 Ûf den hof dû balde drabe.
 enruoche, ob dîn runzît iemen habe;
 dâ von soltû balde gên,
 al dâ die werden rîter stên.
 - 5 die vr\u00e4gent dich \u00e1ventiure; als d\u00e4 g\u00e4hest \u00fcz eime viure, geb\u00e1re mit rede unt ouch mit siten. von in vil k\u00fcme wirt gebiten, waz d\u00e4 m\u00e4re bringest.
 - 10 waz wirret, ob dû dich dringest durchz volc unz an den rehten wirt, der gein dir grüezen niht verbirt? Disen brief gib im in die hant, dâr an er schiere hât erkant
 - dîniu mære unt dînes hêrren ger; des ist er mit der volge wer. Noch mêr wil ich lêren dich: offenlîche soltû sprechen mich, dâ ich unt ander vrouwen
 - dich hœren und schouwen.
 dâ wirbe umb uns, als dû wol kanst,
 ob dû dîme hêrren guotes ganst,
 Unt sage mir: wâ ist Gawan?"
 der knappe sprach: "daz wirt verlân;
 - 25 ich sage iu niht, wâ mîn hêrre sî. welt ir, er belîbet vreuden bî." Der knappe was ir râtes vrô. von der küneginne er dô schiet, als ir wol habt vernomen,
- 30 unt kom **ouch**, als er solde komen.

 $\overline{\mathrm{D}}$

 ${\bf 1}$ Initiale D ${\bf 13}$ Majuskel D ${\bf 17}$ Majuskel D ${\bf 23}$ Majuskel D ${\bf 27}$ Majuskel D

- ûf den hof dû balde drabe. enruoch, ob dîn runzît **niemen** habe; dâ von soltû balde gân, d \hat{a} die werden ritter stân.
- 5 die vrâgent **dich** âventiure; als dû gâhest ûz einem viure, gebâr mit **rede** und **mit** siten. von in vil kûme w*i*rt **erbiten**, waz dû mære bringest.
- waz irret, ob dû dringest durch daz volc unz an den wirt, der gegen dir grüezen niht verbirt?
 den brief, den gip im in die hant, dâr an er schier het erkant
- dîniu mære und dînes herzen ger;
 des ist er mit der volge wer.
 noch mê wil ich lêren dich:
 offenlîch soltû sprechen mich,
 dû ich und ander vrouwen
- dich hœren und schouwen.
 dâ wirp umb uns, als dû wol kanst,
 ob dû dînem hêrren guotes ganst,
 und sage mir: wâ ist Gawan?"
 der knappe sprach: "daz wirt verlân;
- 25 ich sage iu niht, wâ er sî. wolt ir, †erwerben†blîbet vröuden bî." Der knappe was des râtes vrô. von der künigîn †aldâ† schiet, als ir wol habt vernomen,
- 30 und kam **ouch**, als er solte komen.

mno

27 Initiale m n

 $1\ d\hat{\mathrm{u}}]$ do o 2 niemen] ýeman n (o) $3\ \mathrm{solt}\hat{\mathrm{u}}]$ [solle]: solte o $4\ d\hat{\mathrm{a}}]$ Do m n o $5\ \mathrm{dich}]$ doch n · åventiure] auenfenture m $6\ \mathrm{gâhest}]$ gast o $7\ \mathrm{geb\hat{a}r}]$ Gabar o $8\ \mathrm{in}]$ ým o · wirt] wart m $10\ \mathrm{irret}]$ wirret n o · dringest] twingest o $11\ \mathrm{den}]$ das m $13\ \mathrm{brief}]$ pris m $15\ \mathrm{d}\hat{\mathrm{n}iu}]$ Din m o $16\ \mathrm{des}]$ Das o $17\ \mathrm{m\hat{e}}]$ nie m o · lêren dich] dich leren o $19\ \mathrm{d\hat{a}}]$ Do m n o $21\ \mathrm{d\hat{a}}]$ Do m n o $22\ \mathrm{d\hat{n}inem}]$ dinen m o $25\ \mathrm{er}]$ ich m $26\ \mathrm{erwerben}]$ ir belibent n blibet o · vröuden] froiúde o

Ûf den hof dû balde drabe. enruoche, ob dîn runzît **niemen** habe; dâ von soltû balde gên, dâ die werden rîter stên.

- 5 die vrâgent dich âventiure; alse dû gâhest ûz einem viure, gebâre mit rede unt mit siten. von in vil kûme wirt erbiten, waz dû mære bringest.
- 10 waz wirret, ob dû dich dringest durch daz volc unze an den wirt, der gein dir grüezen niht verbirt? den brief gib im in die hant, dâr an er schier hât erkant
- dîniu mære unde dînes herzen ger;
 des ist er mit der volge wer.
 mêre wil ich noch lêren dich:
 offenlîchen soltû sprechen mich,
 dâ ich unde ander vrouwen
- 20 dich hœren unde schouwen. dâ wirb umbe uns, als dû wol kanst, ob dû dînem hêrren wol guotes ganst, sô sag mir: wâ ist Gawan?" "vrouwe, diz mære wirt verlân;
- 25 ich ensag iu niht, wå mîn hêrre sî. welt ir, er belîbet vröuden bî." der knappe wart ir râtes vrô. von der künegîn dô schiet er, als ir wol habt vernomen,
- 30 unde kom, als er solde komen.

GILMZ

1 Initiale G L M Z 13 Initiale I

2 [er]: en ruch wer din runzin habe I · dîn] daz L 3 gên] [haben]: gen M 4 werden] werde M 7 gebâre] So gibare M · rede] reden I · unt] vnd ouch Z 11 den] den rehten Z 12 grüezen] gruzzes I 13 den brief] Disen brief den Z 14 an] om. G 15 herzen ger] hern gern M 16 wer] gewer Z 17 mêre] Wer M · noch] om. I M 18 sprechen] gesprechen I 19 unde ander] vndir M 21 dâ] So L 22 wol] om. L Z · ganst] kanst M 23 sô] om. I Vnd Z · mir] om. L M 24 mære] om. Z · wirt] wir I · verlân] verlorn M 25 ensag iu] sage M · mîn hêrre] er L 26 vröuden] frovwen L 27 knappe] chanappe G · ir] om. L 28 künegîn dô] kvnegîn er do G (L) (Z) konnigîn er da M 29 Vers 647.29 fehlt G · er] om. L M Z · wol] om. L 30 kom] chome G kom och L (M) (Z)

- ûf den hof $d\hat{\mathbf{u}}$ balde drabe. enruoch, ob dîn runzît **nieman** habe; dâ von saltû balde gên, **al**dâ die werden ritter stên.
- 5 die vrâgent *nâch* âventiure; als dû gâhest ûz einem viure, gebâre mit **reden** und siten. von in vil kûme wirt **erbiten**, waz dû mære bringest.
- 10 waz wirret, ob dû dich dringest durch daz volc unz an den rehten wirt, der gein dir grüezen niht verbirt? disen brief gip im in die hant, dâr an er schiere hât erkant
- dîniu mære und dînes **hêrren** ger;
 des ist er mit der volge wer. **noch mêr wil ich** lêren dich:
 offenlîch soltû **besprechen** mich,
 dâ ich und ander vrouwen
- dich hœren und schouwen.
 dâ wirb umb uns, als dû wol kanst,
 ob dû dînem hêrren guotes ganst,
 und sag mir: wâ ist Gawan?"
 der knabe sprach: "daz wirt verlân;
- 25 ich sag niht, wâ mîn hêrre sî. wolt ir, er blîbet vreuden bî." der knabe wart ir râtes vrô. von der künigîn er dô schiet, als ir wol habt vernomen,
- 30 und kom **ouch**, als er solte komen.

QRWV

${\bf 1} \ {\it Capitulumzeichen} \ {\rm R} \ {\bf 27} \ {\it Initiale} \ {\rm W} \ {\rm V}$

1 den hof dû] dem hofe zu Q 2 nieman] ieman V 3 balde] habe Q selber R 5 nâch] die Q dich W V 6 viure] freúre W 7 gebâre] Geberde Q · reden] Rede R (W) (V) · und] vnd mit R (W) vnde och mit V 8 erbiten] erbieten Q erbeitten R 10 dich] mich Q om. V 11 rehten] om. R W 13 disen] Disem R · gip] gab R [d*]: den gip V 14 er] er sich R er gar W 15 dîniu] Dine R · hêrren] herczen R (W) 16 des] Der R 17 lêren] lernen W 18 besprechen] sprechen R W gesprechen V 19 dâ] Do Q W V · ander] om. Q auch andet W 20 und] vnd auch W 21 dâ] Do W V · umb] vns R 23 und] So R 24 verlân] erlan W [*]: verlan V 25 [*]: Jch ensage úch niht wa er si V · sî] sein Q 27 ir] dez V 28 künigîn] kunginen R · er] om. R 29 ir wol habt] er hett R ir hant wol V